

7th November 1957]

(b) whether any steps have been taken by the Government to prohibit the manufacture of "Atom" crackers in the State?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : (a) Yes, Sir.

(b) No, Sir. The manufacture, possession, and sale of crackers known as "Atom bombs" of a large size has already been prohibited and the Government of India who are the concerned authorities have not considered it necessary to ban the manufacture, possession and sale of this type of crackers completely.

* 107 Q.—SRI K. SATTANATHA KARAYALAR : Will the Hon. the Minister for Home be pleased to state—

(a) whether the Government have received recently any representation from the "Fire Works" manufactures of Sivakasi;

(b) if so, the nature of that representation; and

(c) the action taken thereon?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : (a) Yes, Sir.

(b) The request was for taking up the question with the Government of India for the lifting of the ban imposed on the booking and transport of fireworks on the Railways.

(c) The Government of India were already addressed by this Government for exclusion of crackers other than amarees and all percussion crackers from the ban imposed on the booking and transport of explosives on railways. As the Railway Board have since lifted the ban imposed on the booking and transport of crackers other than amorces of a dangerous variety, no action was considered necessary on the representations received by the Government from the fire works Trade Associations.

SRI N. K. PALANISAMI : இச் சர்க்கார் மத்திய சர்க்காரிடம் சொல்லியும் கூட இன்றையதினம்வரை மத்திய சர்க்காரின் தடை இருந்து வருகிறது. லாரியில்தான் போகவேண்டியிருக்கிறது. 40,000 தொழிலாளர்கள் இந்த வேலையில் இருப்பதால் அவர்களின் வாழ்க்கை கெடாமல் இருக்க தடைசெய்தது போக மற்றவைகளை ரெயிலில் கொண்டு செல்ல அனுமதி கோருவார்களா?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : நான் முன்பு பதில் கூறியபடி, ஆபத்தான பட்டாக்கள் தவிர மற்றவைகள் ரெயிலில் போவதற்குள்ள தடை நீக்கப்பட்டுவிட்டது.

SRI A. VEDARATHNAM PILLAI : மக்கள் தங்கள் பணத்தை வீணாக இதில் கரியாக்காமல் இருக்க இந்தத் தொழிலை ஓராள்வு கட்டுப்படுத்த அரசாங்கம் முன் வருமா?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : பணம் கரியாகப் போவது மட்டுமல்ல. விளையாட்டு விளையாடும் என்ற பழமொழியும் உண்மையாகி வருகிறது. ஆகவே என் யோசனை, ஆபத்தை விளைவிக்கக் கூடியதை தடுக்க வேண்டும். அதற்கு இப்பொழுதிருந்து கவனம் செலுத்த மத்திய சர்க்காருடன் யோசித்து எடுத்து ஆபத்தை விளைவிக்கக் கூடியதோ, விளையாட்டிலே, அதையெல்லாம் தவிர்ப்பதற்கு வேண்டிய நடவடிக்கைகள் எடுத்துக் கொள்ளவேண்டும் என்பதைத்தான் நானும் சிந்தித்து வருகிறேன்.

SRI K. ANBAZHAGAN : தலைவர் அவர்களே, இந்த வெடி மருந்துகள் கலந்த தயாரிப்பு வெடிகளை ரெயிலில் ஏற்றுமதி செய்யப் படுகிற நிலைமையில் ரெயில்வே வாக்கன்கள் அல்லது அந்தப் பொருள்களை

[7th November 1957]

ஏற்றிச் செல்கிற வண்டிகள், அதற்காக தனிப்பட்ட பிரத்தியேக முறையில் அமைக்கப்பட்டவை இல்லாத காரணத்தால்தான் பெரிய ஆபத்துகள் ஏற்பட்டது என்பது உண்மையா? தீபாவளி காலத்தில்தான் இவைகள் அதிகமாக ஏற்றுமதி செய்ய நேருவது, அப்பொழுதுதான் தெரவிலை ஏற்படுவதால், தீபாவளி கொண்டாட்ட முறையை மாற்ற அரசாங்கம் முன்வருமா?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : பட்டாசு சுட்டு தீபாவளி கொண்டாடுவது வேண்டாம் என்பது என் கருத்துமாகும். இப்படிப்பட்ட வெடிகள் இல்லாமல், குழந்தைகள் ஆபத்தில்லாமல் விளையாடி தீபாவளியை கட்டாயம் கொண்டாடவேண்டும். இவைகளை ரெயில்களில் அதிகமாக ஏற்றுவதால்தான் இந்த ஆபத்து. “டாய் பிஸ்டல் காப்ஸ்”-ல் மருந்து கொஞ்சம் அதிகமாகச் சேர்க்கப்பட்டிருந்தது, அது சரிவர பரிசீலிக்கப் படவில்லை என்று தோன்றுகிறது. அது அதிகப்படி சேர்த்து, அது ரெயிலில் ஒன்றுக்கொன்று இடிப்பதால்தான் இந்த வெடி ஏற்பட்டது.

SRI A. GOVINDASAMY : தீபாவளிப் பண்டிகையை தடை செய்ய அரசாங்கம் முயற்சி எடுக்காவிட்டாலும் அம்மாதிரி ஆபத்தான வெடிகளை செய்யக்கூடாது என்பதற்கு அரசாங்கம் தகுந்த நடவடிக்கைகள் எடுக்குமா?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : தீபாவளி பண்டிகை வேண்டாமென்று அங்கத்தினர் அவர்களுக்கு அபிப்பிராயம் இருந்தால் அதை அரசாங்கம் தடை செய்யாது. தீபாவளிக்கு விருமுறை விடப்படும் வருகிறது. ஆபத்தான விளையாட்டுகளுக்கு அனுமதி கொடுக்கக்கூடாது என்பதுதான் அரசாங்கத்தின் கருத்து.

SRI A. A. RASHEED : Is there any proposal to impose a time-limit for the firing of crackers during the night time?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : Sir, rather than prescribing a time-limit, it is my own view that this Government should advise the Government of India to ban the manufacture of all these kinds of atom bombs and all that which produces sound. We had a recent pathetic incident. One of the officers of the Government of India belonging to this State was an in-patient in the hospital at Bangalore and on account of the crack of an atom-bomb, he was thrown out of his bed. He got seriously ill and died.

SRIMATHI KAMALAMBUJAMMAL : ஒன்றோடொன்று உரைவதால் வெடிக்கக்கூடிய வெடி மருந்து வகைகளை தயாரிக்கக்கூடாது என்று அரசாங்கம் தடை விதிக்குமா?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : அதை ரெயிலில் டிரூன்ஸ் போர்ட் செய்யக்கூடாது என்பதுதான் இப்பொழுது அரசாங்கம் கருதுவது. மற்றபடி ஆபத்திலலை. ரெயிலில் “டாய் பிஸ்டல் காப்ஸ்”—ஐ டிரூன்ஸ் போர்ட் செய்வதில் ஆபத்திலலை என்பது அரசாங்கத்தின் கருத்து. குழந்தைகள் விளையாடுவதிலும் ஆபத்து ஒன்றுமில்லை. ஆட்டம் பாம்பு மாதிரு.

SRI V. K. RAMASWAMI MUDALIYAR : Are the Government aware of the fact that on account of the bursting of an atom bomb, a Senior Collector of Central Excise recently died at Bangalore?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : That is exactly what I referred to as an unfortunate incident.

7th November 1957]

SRI M. P. SARATHY : தலைவர் அவர்களே, ஒவ்வொருவரையும்தான் தீபாவளியை கொண்டாட வேண்டும் என்று மந்திரி அவர்களுரைக்கிறார்கள். இந்த தீபாவளி தமிழரை இழிவுபடுத்தக்கூடியது என்பதன்மைமைச்சர் அவர்கள் உணருவாரா ?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : எல்லோருடையோண்டாட வேண்டும் என்று நான் சொல்லவில்லை. இது அவரவர்களுக்கான அபிப்பிராயம்.

SRI V. K. KOTHANDARAMAN : எக்ஸ்ப்ளோஷிவிலிஸ்ஸே ருஷ்டி இவ்விதமான பட்டாசுகள் செய்வது ஆபத்து என்று இருக்கிறது ஆகவே இதுபோன்ற விபத்துக்கள் இதனால் தான் ஏற்படுகிறது தம்புறது சர்க்காருக்குத் தெரியுமா ? அப்படியானால் அதை தடுப்பதற்குப்பரமான நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டிருக்கிறதா ?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : இதைப்பற்றி நான் முன்பே சொன்னேன். இதைப்பற்றி மத்திய அரசாங்கமும் இந்த அரசாங்கமும் பரிசீலித்து ஒரு முடிவுக்கு வரும்.

SRI T. P. ELUMALAI : சபாநாயகர் அவர்களே, மெஜாரிட்டி மக்கள் விரும்பக்கூடிய தீபாவளியை விரல்விட்டு எண்ணக்கூடியவர்கள் தடுக்க வேண்டும் என்று சொல்வதால், இந்த பிரச்சாரத்தை தடுக்க சர்க்கார் நடவடிக்கை எடுக்குமா ?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : மெஜாரிட்டியாக இருந்தாலும் சரி, மைனாரிட்டியாக இருந்தாலும் சரி ஆபத்தை விளைவிக்கும் என்றிருக்கக்கூடிய காரியங்களில் சர்க்கார் வேண்டிய நடவடிக்கை எடுக்கும். ஆனால் தீபாவளியை கொண்டாடும் விஷயத்தில் சர்க்கார் தலையிடாது.

SRI A. VEDARATHNAM PILLAI : தீபாவளி தமிழ் நாட்டில் மாத்திரம் அல்ல, ராமர் அயோத்திக்கு திரும்பின நாள் என்றும், புத்தர் நிர்வாணம் அடைந்த நாளென்றும் அது உலகில் இருக்கின்ற எல்லா மக்களாலும் கொண்டாடப்படுகிறது என்பது அமைச்சர் அவர்களுக்குத் தெரியுமா ?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : அகில இந்திய ரீதியில் கொண்டாடப்படுகிறது என்று நான் சொன்னேன். உலகு எங்கும் கொண்டாடப்படுகிறது என்ற செய்தியை சொன்னதற்காக கனம் அங்கத்தினர் அவர்களுக்கு நன்றி தெரிவித்துக்கொள்கிறேன்.

Syllabus for elementary and high school classes.

* 108 Q.—**SRI N. K. PALANISAMI :** Will the Hon. the Minister for Finance be pleased to state—

(a) whether the Government have sent any circular to the officers of the Education Department asking them to elicit the opinion of teachers regarding the modifications of syllabus for all classes in elementary and high schools; and

(b) the subjects prescribed by the Government for 1st class and 5th class?

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM : (a) & (b) The revised syllabi have been published in the Gazette by the Director of Public Instruction for information and criticism. About 800 copies have been distributed extensively to teachers of all grades through their